

# DEBRECZENI HIRLAP

POLITIKAI LAP

Előfizetési árak:				A szerkesztésért felelős <b>Kutas Imre</b> kiadó s laptulajdonos	Szerkesztőség Piacz-utca 79. sz. Gáll-ház (emelet) Kiadóhivatal Piacz-utca 79. sz. Gáll-ház (földszint) Hirdetések a legmérsékeltőbb árszámítás mellett vétetnek fel
Helyben:		Vidékre:			
Egész évre	12 korona	Egész évre	20 korona		
Fél évre	6 "	Fél évre	10 "		
Negyed évre	3 "	Negyed évre	5 "		
Egy hónapra	1 "	Egy hónapra	2 "		

## Pünköst.

Csiky Lajostól.

— június 2.

Ünnepet ül a keresztyén világ, pünköst-ünnepet. Űli pedig ezt annak a nevezetes eseménynek az emlékeztérére, mikor Krisztus feltámadása után ötvenedik, menybemenetele után pedig tizedik napon, Krisztusnak Jeruzsálemben egybegyűlt tizenkét tanítványára, mint egy sebesen zugó szélnek zendülése, kettős tüzes nyelvek alakjában alászállott Istennek szent lelke s az egybegyűlt sokaság előtt felállván az apostolok közül egy, a hőselkü Péter, prédikálni kezdett tüzzel és lélekkel, úgy hogy mindenek csodálatát felkelté s a bűnös voltak tudatára ébredett emberek nagy megdöbbenéssel kérdezték a tanítványoktól: „mit cselekedjünk atyámfiai?” — mire a tanítványok azt felelték: „téretek meg és kereszteskedjétek meg!”

Ez e pünköst ünnepének a története.

Főnséges nagy ünnep ez, melyet méltó joggal soroz a keresztyén egyház a maga fő ünnepei közé; vidám ünnep is ez, mert hiszen elvonult egünkről a téli boru, a természet felöltötte magára tavaszi menyasszony ruháját, a mező pásztorai zöldelő pázsiton vezetgethetik nyájaikat, a fák most fakadnak virágdiszbe s édes illatot lehel körülöttünk fű fa, virág, mintha a természet is örülne Isten ama nagy kijelentésének mely a Szentlélek kitöltése által adatott meg az emberiségnek.

## DEBRECZENI HIRLAP TÁRCZAJA

### ÚJ ÉLET.

Kit rég kerülnek a szerelmes álmok:  
Szerelmes szívvel, álmodozva járok...  
Május sugarát itta bé a lelkem,  
Májusi fényben gyógyulásra leltem, —  
— Még csak kétszer láttam...

A sarkon állok, lázban égve. Várva,  
Merről villan meg hófehér ruhája,  
Várom a régi, ifju vággyal, kedvvel,  
Várom a régi diák szerelemmel, —  
— Még csak kétszer láttam...

Kigyul az arcom, elfog az igézet,  
Ujjászülettem, megváltott az élel,  
Kinek még tegnap nem volt vágya semmi,  
Ifju, szerelmes trubadur fog lenni, —  
— Még csak kétszer láttam!

Ady Endre.

### Családi kép.

Elbeszélés.

A „Debreczeni Hirlap” eredeti tárczaja.  
— Ibrányi Miklóstól —  
— Őt gyermek van a háznál, beszéli  
barátom s mindegyik eleven mint a csik. A  
legidősebb, mostan kezd járni az iskolába a  
legkisebb meg, még csak gyagyogni tud.

A világ történetében alig volt nevezetesebb forduló pont, mint az, a melyet a pünköst nagy eseménye létesített. Ekkor alakult meg nevezetesen az előző keresztyén gyülekezet Jeruzsálemben s ekkor indult meg onnan Judeán, Samárián s a régi görög és római pogány világ főbb várossain, nagyobb állomásain keresztül az a nagy lelki áramlat mely diadalmentesen halad át ma is a világon, melynek haladó lépteinek hangja ott visszhangzik a magas észak jégbérczektől hideg hazájában s len a déli tengerek szigetein, átvonul keletről nyugatra, s nyugatról keletre, úgy hogy mind szorosabban öleli át a föld határait, és az énekhang, az a buzgó hozsánna, a hallelujának ama fölcseggő dallama, mely a keresztyének ajkairól Krisztusnak dicséretére hangozik: mind szélesebb körből, mind sűrűbb sokaság köréből emelkedik a mennynek lakója, az égnek és a földnek Ura, a nagy Isten felé.

Nagy esemény volt az előző pünköst ünnepének eseménye, mert az a fénylő világosság, mely ma átöleli e földet, ennek a nagy napnak köszönhető. Ha a tudomány halad: ha a kereskedelem virágzásba szöken és a földművelés Istenhez emelő, nemes munkának tekintetik; ha tisztulnak vallásos felfogásaink és erkölcsünk n e m e s b ű l ; h a s z ű n i k a b b k o n a , o s z l i k a s o k k é t e l y s h a k ű z d v e k ű z d f á r a d o z á s a i n k k ö z e p t t e b i z v a t u d u n k h i n n i i s : m i n d e z I s t e n S z e n t l e k k é -

— A feleségem nem birt az apróságokkal, a két cselédre meg nem lehet őket bízni, így aztán, addig meddig beszélt a lelkemre, hogy tervét helyeseltem s meghíjtuk a mamát... A mamája a nőmnek engedett a meghívásnak s megérkezett hozzánk. — Na tudod! fojtatta, ez aztán egy anyós, egyminta anyós. — A mint megérkezett reggel, este azt mondja négy szem közt a feleségem:

— Ez a Róza, ez a nagyobbik cseléd úgy látom nagyon bizalmas veled.

— Velem? kérdem elképedve hiszen szó sem váltok vele.

— Minő szemeket mereszt reád, na, kérd csak meg a mamát nem úgy találja ő?

— Elbocsátjuk.

Másnap, mit volt mit tenni a jó cselédet kifizettük elbocsátottuk s ujat nem hoztak.

Dél felé a Ferike a legidősebb apróság meghúzta a Miska gyerek fülét úgy, hogy az keservesen sirni kezdett. — Ferikének a kezére ütöttem, akkor meg az ritt. Ezeket látva az anyós, szemé könybe lábbadt s kifejtette, hogy gyermeket nem szabad ilyen drákói szigorral nevelni.

Nem állhattam meg szó nélkül s azt bátorkodtam kijelenteni, hogy az az apa dolga ahhoz ő nem ért.

A délután nagyon bánatosan télt. A feleségem és az anyósom nagy könnyeket hullattak.

Ezt ki nem állom, így gondoltam, sétálok egyet.

nek munkája mi bennünk, Isten Szent Lelekének munkája az emberiségben.

Mert a Szentlélek világosít, tisztává teszi az agyat s arra a felfogásra képesít hogy minden nézetnek meg van a maga létjogosultsága, ha az egyetemes erkölcsi elvekkel nem ellenkezik az.

A Szentléleknek birtokában örül a keresztyén egyház a tudomány haladásának mert tudja, hogy az által terjesztett világosság a Szentlélek erejének gyümölcse. És ha a világi tudományokat is átjárja az a Lélek, mely pünköst ünnepén szállott alá a földre, azok a tudományok is örülnek a hit haladásának, mert tudják, hogy a hit szenteli meg az igaz tudományt, nemesíti meg annak erejét.

Csak hadd hangozzék hát a vidám dal, csak hadd gyuljanak ki meleg tüzre az arcok, csak hadd zengjen örömtől a sik róna s bércek öle, hiszen szép piros pünköst ünnepe van ma!

Ki ne örülne a haladás eszméje diadalának, ki ne örülne a fénylő világosságnak?! És pedig a pünköst haladást jelent Isten országában, haladást az emberiség történetében s világosságról beszél az elménkben, szívünkben, lelkünkben.

Halleluja! Halleluja!

— A képviselőház munkája. A delegációk befejezték tevékenységüket s az érdeklődés ismét a képviselőház felé irányul, mely közvetlenül a pünkösti ünnepek után újból összeül. A képviselőház első ülését június 7-én délelőtt 10 órakor tartja meg. Ennek az ülés-

Alig távozom el hazulról, a kis cseléd szalad utánnam, jelenti, hogy baj van, jöjjenek vissza.

— Mi a baj? kérdem a feleségem, a mint az ajtón belépek.

— Jajj lelkem, oda a kis Dini, válaszolt nőm szomorúan, csak sir, csak sir, hiába esztijuk és a mellett nagy láza van.

— Tán adatok neki valamit?

— Én nem, hiszen még szopós.

— Talán anyád?

Éppen belépett a szobába az anyós, meghallotta kérdézősködésem s nagy sértődve nekem pattan:

— Hát adtam, mert a gyermek már egészen elhuzza az anyját, az ilyen jó gyomru gyereknek már kell valamit adni, tejes kifli, vajjas kenyér, tepertő, még a töltött káposzta sem árt az ilyen egészséges gyermeknek.

— Mit! felelek az okoskodásra, hát maga hat hónapos korába tepertővel nevelte az én feleségem?

— Azt nem, válaszolt igen komoly ünnepies hangon nyugodtságot erőltetve.

Azt hittem rendbe lesz minden, egy kis theát készítünk a gyermeknek, hanem a mama csak ült szólanul egy helyben s nem segített. — Egyszer csak egyet gondol sirni kezd és kijelenti, hogy ő elmegy most, rögtön mindjárt, mert ezt a szekirozást nem tűri. Na! alászállja. Ismét utra indultam, a gyermek a mamával az egyik szobába, az anyós a másik szobába rittak keservesen.

**Veress Tóni** ujonnan szervezett zenekarával ma este a „Bika” kávéházban zeneestélyt tart.  
Szives látogatást kér az üzletvezető.

nek napirendjén a Ház már meg is állapította a mennyiben tárgyalásra az állatorvosi szolgálat államosításáról szóló törvényjavaslat tárgyalását tűzte ki. E javaslaton kívül a tárgyalásra készen van még a számvevőszék jelentése, a kuriai bíraskodásról szóló törvény 98-ik szakaszának kiterjesztéséről és a magyar román határigazítás költségeiről szóló törvény javaslat.

Mire a képviselőház összeül még néhány más jelentős törvényjavaslat plenáris tárgyalása is elő létszen készítve.

Ma ugyanis a pénzügyi bizottság is letergályalta a gazdasági munkás- és cselédsegélypénztárakról szóló törvényjavaslatot, melyet a földművelésügyi bizottság is már elintézt. Ennek minél előbb való letárgyalására a kormány nagy súlyt helyez.

Az összeülő képviselőháznak júniusi munkaprogramjába tartozik továbbá a termelők és dohánykertészek jogviszonyairól szóló törvényjavaslat is, melyet az igazságügyi bizottság június 2-ikán fog előzetesen tárgyalni. Elintézendők továbbá még a kvótára, a körjegyzőkre és az öntözésre vonatkozó javaslatok is.

### Kinzások ideje.

— Az iskolai vizsgálatokról. —

június 2.

(Levél a szerkesztőhöz.)

Az iskolai vizsgák közelednek, részben itt is vannak már. A hírlapok, ha egyéb tárgyuk nem lesz, bizonyára szép vezércikket közölnek majd az ifjuság jövőjéről, a pályaválasztásokról. Bizonyára el nem mulasztják a szülőket figyelmeztetni, hogy gyermekeiket ne adják a tudományos pályákra, hanem ne veljenek derék iparosokat, kereskedőket és földmivészeket. Sohajtozva említik majd, hogy mennyi nyomoruság vár a tudományos pályákon...

De nem igen vigyáznak a most folyandó vizsgákra.

Bántott a nyughatatlanság, mi történik oda haza, az anyóson vonatja fél óra múlva indul, ha menni akar, hát menjék, — becsátánám, meg marasztanám is, — mi lehet a háznál? haza tértem.

A jelek, — egy pár paktáska koffer köz szemlére kitéve a folyosón — arra vallottak, hogy utazás lesz a háztól. — No hála Istennek, — gondoltam magamban s beléptem a feleségem szobájába. A kis gyermek ekkor már nyugodtan aludt, de nőm könnyes szemmel a nyakamba borult s szomorúan mondta, a mama elmegy.

Ez derék, — ő szomorkodik. én meg örülni szerettem volna. Megállt az eszem.

— De kedvesem, kezdtem, nem jó lesz ez így. A mama új nevelés módszert akar behozni, a gyermekek gyomrát elrontja s hozzá meg nagyon érzékeny természet.

Vártam, hogy azt mondja a feleségem, hát csak menjen, de nem szólt semmit. Erősebb indokokat vettem elő:

— Tudja szívem én azt mondtam, mikor magát elvettem, hogy boldog leszek magával — egyedül. Mit tartozik a mi boldogságunk egy harmadik személyre?

Megint vártam egy kis ideig, hogy mit szól az asszonykám, de nem szólt semmit, csak könnyezett.

A vonat füttyölése behallatszott. Uram ne hagyj!

Az anyós lekészt.

Kint a folyosón a csomagolás mozgalmass hangjai váltakoznak.

Láttam, hogy a feleségemnek beszélgetni nincsen kedve, hátha rendbe hozza a megzavart nyugalmat kezdtem biztatni:

— Nézz ki lelkem, — még öszszetörök valami.

Kimegy a feleségem s kis idő múlva

Tisztelt szerkesztő ur; Hazánkban van sokféle jótékony egyesület, van állatvédő egyesület is, csak „a magyar ifjuságot évről vizsgáló ellen védő egyesület” nem alakult még.

Régi, nagyon régi elismert tény, hogy túl van terhelve az ifjuság.

A tantárgyak száma és a végzett tananyag összege hihetetlenül felszaporodván, e diákok ugyancsak nehezen viselték el az évet. S épp a legjobb fiúk azok, a kik legtöbbet fáradoztak.

Ekkor jön a június. Tikasztó hőségben fulladt szobában gyűlt egybe a csapat. Kivülök tanárok, vendégek, biztosok, gondnokok járulnak az atmoszféra tűrhetelenné tételéhez. Rendesen iskolai órák alkalmával is zsufolt volt a terem, rossz a levegő, — milyen lehet az június végén, vizsga alkalmával!

Tudtommal a rendőrség nem tűr zsufolt lakásokat s a hol ilyeneket gyanít, mindjárt razzitát tart. Hát az iskolai zsufolt és fulladt helyiségekben mikor tartunk már razzitát?!

De a zsufolt szoba, tikasztó meleg, rossz levegő még hagyján. Az igazi állatkinzás csak ezután következik. Egy folytában, több napon keresztül is kihallgatják az ifjakat, hogy ne mondjam vallatják.

Tegyük fel, hogy csak negyven fiu vizsgázik. Ez a negyven fiu egy másután, egy folytában tizennégy tangyárgyóból is felel.

Ilyenkor észleltem, hogy a legügyesebb fiúk is a leggyarlóbb feleleteket adták és akiket a tanárok jelesre osztályoztak, alig elégséges vagy éppen elégtelen osztályzatot kaphattak volna. A tanulók nagy része a vizsga második felén jóformán beszámíthatlan állapotban ült a padon. A tanárok, biztosok, gondnokok stb. is csak úgy segítettek magukon, hogy közbe-közbe távoztak s künn vagy

vidámabban visszajön s mondja, hogy a gyerekek mind ott vannak a nagymama körül úgy szeretik s a nagymama is agyon esőkolgatja őket, már le is készt miattok a mostan induló vonatról, hát már csak bevárja a reggelt.

— Ugye nem haragszol?

— Dehogyan feleltem s gondoltam magamba, ha az anya lányával együtt marad most már minden rendbe jön, s estére a vadászok gyűlésén ottan kell lennem föltétlenül nyugodtan elindultam hazulról.

A gyűlés éppen akkor kezdődött a mint odaértem. Egy kis vita után egy indítvány szavazat alá került, a szavazó lapokat osztogatják, én is egyet át akarok venni mikor a szolgálka kezembe ad egy levélkét. Felbontom, — átfutom. Mennem kell. Barátom nekem esnek: szavazz le!

— Nem lehet, válaszoltam, családi ügy, — baj van. Vettem a kalapom botom s rohan tam haza.

— Az ajtót oda haza a feleségem maganyítja ki, sirva a nyakamba borul s ezzel fogad:

— Jaj, jaj, jaj.

Bemegyünk a szobába, a gyerek sereg egyik vékonyan másik vastagon húzza keservesen, az anyós pedig a kis lánykát tartja ölébe. A leányka fején egy nagy seb van a vér folyik belőle erősen s az anyós fejét jobbra balra hajtogatva siró hangon ejtgeti: Oh, ó, ó!

— Leesett a gyermek kérdem?

Az anyós még jobban magához szorítja a gyermeket s erős kézmozdulatokkal elmondja:

— Ide tettem mind a négy gyermeket egy ágyba, hadd játszanak lefekvés előtt.

egy szivarkát szittak el, vagy pohárka itallal enyhítették szenvedéseiket,

De eleinte azt gondoltam, hogy ennek így kell lenni, mert csak ez uton lehet a fiukat — osztályozni.

Csak utóbb győződtem meg, hogy az osztályozás már a vizsga előtt megtörtént a tanulók bizonyítványa már készen van.

Voltakép nem is a tanulók vizsgáznak, hanem a tanárok. A tanárok mutatják be, mit sikerült a tanév alatt elérniök. No ez aztán szomorú módja a bemutatásnak!

Minek vannak iskolai felügyelők, főigazgatók, ha a tanárokat így kell vizsgáztatni? Ha jó az iskolai ellenőrzés, azt nem az év végén s nem így kell gyakorolni, hanem a tanév alatt folyton-folyvást. Vagy tán mindazt az ellenőrzést, a mely az év alatt elmulasztott, pár nap alatt lehet gyakorolni?

Nem tudom, de azt gyanitom, hogy ezt az esztelen rendszert német tanfériak fejlesztették ily észbontó tökélyre. Csak német-majmolás lehet a vizsgák túltengése. Épen azért le vele.

### Régi történetek.

I. A Patay gulyása.

A 30-as években történt a híres Patay család egyik tagjával: Patay Istvánnal.

Őszre járt az idő. Hűvös szelek fújdogáltak. Patay gulyása beállított a madai curiára, hogy így-amúgy, felkövetkezvén a kelendő idő, instálja tehát a konvenziós szűrt.

Az öreg Patay éppen rossz hadgulatban volt. Végignézz n gulyáson, rámondul: jó még a régi. obadta! Várhatsz!

A gulyás tudta már, hogy ilyenkor nincs tovább apdelláta. Elballagott. Utközben fur-

Igen derék, gondoltam magamba, de nem mertem kimondani.

— Vigyáztam rájuk mint a két szememre. (Lehetett is:) Egyszer egy kicsit, de csak éppen egy percze, még talán annyi sem volt félre néztem, az egyik gyerek a kis leányt meglökte, az, leesett s belüttötte a fejét az ágy szélébe. Oh, ó! de hogy is gondoltam volna nézze csak s megmutatta a jó nagy ütést.

A többi apróság testvéri szeretetből még jobban sivalkodott.

— Látom, szóltam, a nagy szeretet. Van flastromuk?

— Hol a kis eseléd?

A tapasz elő került, de a eseléd, mivel egy maga nem győzte a dolgot, megszőkött.

Jó időbe került míg a gyerek zszibongás véget ért.

Na! csakhogy holnap elmegy az anyós, gondoltam, felfordítja az egész házat.

A gyűlésre már vissza nem mehettam, a nap faradalmait kibihenni szobámba vonultam.

A feleségem utánnam jött.

— Ugye édesem, szólt hozzám, míg már eselédet nem kapunk, ne ereszem el a mamát?

— Persze, feleltem.

— Legalább nem leszek magamba, ugy-e?

— Természetes.

— Te olyan jó vagy.

— Igazán?

— Pá.

— Jó éjszakát.

fangos paraszt észszel azon töprenkedett, hogy fogjon ki az öreg uron?

Rövid idő múltán elkövetkezett a madai vásár. Patay kihajtatott vendég barátaival szél nézni. Egyszer csak sokadalomban melléjük koczog nyikorgós, kopott talyigájával az „énekes koldus”. (Ez is egy eltűnt species, már csak mesésből ismerjük.)

És rákezdi istent elenül reszelős, nyujtott hangon gajdolni:

„Szent Mihály nap után  
Akármerül fuj a szél;  
Hideg a, . . .  
A Patay gulyásának  
Nincsen szüre, fázik a' . . .!”

Nem kívánom, hogy a rémséges hahotázást elképzeljék, ami erre támadt . . .

Patay nem szólt semmit, hajtatott a szürszabósátrához, vett szűrt. Hanem azt már mondanom is felesleges, hogy a kiénekelte-tésért sem maradt adós, olyan huszonötöt veretett a gulyásra, gyönyörűséges volt nézni.

#### II. A karczagiai legelője.

Levelet küldtek a karczagiai egy debreczeni theologushoz, felhívták, menjen hozzájuk papnak.

Persze felsorolták a dotáiót is. Ebben volt aztán többek közt egy ominosus mondat: „ingyen legelő föld, kizárólag s a járt használatra”.

#### III. Legatus meg a mustár.

Nem látot még mustárt a legatus. Az ünnepi ebéden kezébe adják a mustáros üveget. Nem tudta, mit kezdjen vele. De azt se akarta hogy tudatlannak tartsák. Löttyentett hát a poharába, vörös bort töltött rá. A házi kisasszony rémulten kérde tőle:

Mit akar?

De a diák gondolta: ha belekezdem, folytatom! Azt feleli tehát:

— Én, kérem, így szeretem, — azzal fölhaltja.

De még évek múltán is csikorgatta a fogát, ha a mustárt emlegették.

#### IV. A vanillás likör.

Ez is vele történt. Ebéd után társasjátékot játszottak. Valami virágnevet kellett választani mindenkinek. A papkisasszonyok persze várták: mit választ a legatus?

Ő pedig szölt:

— Hadd legyen én kérem: „vanillás likör.”

### Valami a szivarokról.

— Hasonlatosságba. —

A szivarok olyanok, mint az emberek gyöngédén kell velük bánni, mert könnyen megsértődnek.

A szivarok olyanok mint a virágok: nekünk illatoznak és értünk halnak meg.

A szivarok olyanok mint a leányok: férfiakért égnek.

A férfiak úgy itélik meg a szivarokat, mint az asszonyokat: külsejükről. Belül, meglehet, a legjobb dohány van de ha nem szép a külseje, nem kelnek.

A szivarok olyanok, mint a jó feleségek: égve csüggenek a férfi ajakán.

A szivarok olyanok, mint a miniszterek: nemsokáig maradnak meg.

A szivarok olyanok, mint az arisztokraták: eredetük után itélik meg őket.

A szivarok olyanok, mint a szindarabok: nek kell őket kurtítani, hogy használhatók legyenek.

A szivarok olyanok mint a szerelemes kűvés, sohasem tudható: nem hamisak-e?

A szivarok olyanok, mint a politikai beszédek: ha fordítva vesszük szájba, megégetnek.

A szivarok olyanok, mint a csecsebecsék: a külső gyakran szép, de a belső tartalma értéktelen.

A szivarok olyanok, mint az erényes asszonyok, ha velük az ember a határt átlépi, kellemetlenségei támadnak.

A szivarok olyanok mint az emberek: kora ifjúságukban bepólyazzák őket. Azonban míg a szivarok akkor kerülnek ki a deszkák közül, ha használni akarják őket, az emberek akkor kerülnek oda, ha már elhasználták erejüket. De egyaránt hamuvá válnak.

### Egyről-másról.

#### Gyógyító szellem.

Ugoosa megye egy kis falujának görkatholikus lelkésze mondta el a minap édesanyja csodálatos gyógyítását.

Anyám — így adta elő a történetet — születésem után nagy beteg lett s nyolcz hónapon át önmagával teljesen tehetetlenül feküdt ágyában, különösen a karja volt teljesen béna, úgy, hogy etették szegényt, mint a gyermekeket.

Egyik híres orvos a másik után jött a házunkhoz, de segíteni egyik sem tudott. A nyolcz hó elteltével anyám nagyon rosszul lett. Atyám ismét egy híres orvost hivatott, ki a kezelő orvossal együtt konziliumot tartott. Az orvosi tanácskozás után kijelentették hogy anyám legfeljebb pár órát fog még élni. Atyám a beteg ágya mellett karos széken virrasztott.

Alig helyezkedett el a széken, midőn anyám suttogó, elhaló hangon arra kérte, hogy oltsa el a gyertyát, mert sérti a szemét.

Atyám e kívánságának eleget téve, visszaült a karos székbe, hol a hosszas ápolástól kimerülve, csakhamar mély álomba merült.

Jó darabig alhatott, midőn valami zörejre felriadt álmából, ijedten tekint a zaj után s ott látja maga előtt anyámat, teljesen felöltözve, egészségesen. Az orvosok is borohantak, s alig hitték el a szemeknek, hogy a beteg, kinek halálát minden perczen várták, ki hónapokig mozdulatlan feküdt s kit mesterségesen tápláltak, most saját erejéből felöltözve teljesen egészségesen áll előttük.

Napok után így beszélte el anyám gyógyulása történetét:

Midőn kértem, hogy a gyertyát oltsák el, csak hamar elaludtam. Almomban egy nőt láttam, ki ágyam végére támaszkodott és hosszasan rám nézett, végre megszözlalt.

— Te nem vagy beteg! Emeld fel karodat és simítsd végig az arcodat!

És karom, mely nyolcz hónapon át mozdulatlan volt, engedelmességeddel a parancsnak.

Majd ismét megszözlalt a nő:

— Reggel, mihielyt világosodik, fel fogsz öltözködni s mint rendesen — széjjel nézzel az udvaron.

— Értetted, ezt fogod tenni!

Mihielyt szürkülni kezdett, felébredtem — mondá anyám — mozogni próbáltam s minthogy teljesen egészségesnek éreztem magamat, a vett parancsnak mindenben engedelmességeddel.

Még 14 évig élt ez eset után.

### NAPIHIREK.

Az édes Debreczen.

Ennek a mi szép, kálvinista Rómánknak sok híressége van: Csokonai sírja és szobra melynél tökéletesebb alkotás, előből szemlélve nem sokat lehet találni.

Ott van továbbá Rákóczi nagyharangja; a két ártézi kut, melyet a világ legmélyebb lyukai közé sorozhatunk kevés képzelettel; Petöfi családjának volt lakása; a Kabai menykö, mely megér testvérek közt is 25000 koronát; a Hortobágy, melynek tündér délibábja már alig alig mutogatja az ég tükrében a felfordult világot, hajh, nem hiva a secessiónak a bájos tündér.

De az elsorolhatatlanek között van még egy híressége: — a por, mely maholnap Vitéz Mihály szobrát is elássa.

És ez a portenger város most még is édes, mert utcáin nyílnak a fehérfürtös akác virágok.

És míg ezek virágoknak olyan édes izük van, — hogy egy találó hasonlattal éljünk — mint az akácvirágnak. Csak az a kár, hogy a sok porért nem sokáig fog benünket kárpótolni az édes, fürtös akácvirág.

— Istentiszteletek. Az ev. ref. templomokban a következő sorrendben tartatnak az istentiszteletek.

Ünnep első napján:

A nagytemplomban K. Tóth Kálmán, a kistemplomban Dicsőfi József. A Kossuth utcai templomban Mitrovics Gyula. Az Ispotály templomban Bélyeky Lajos. A szegényházban Hajdu Zsigmond tartanak istentiszteletet.

Ünnep második napján:

A nagytemplomban Csighy Andor esk. A kistemplomban Bagaméry Károly szénior. A Kossuth-utcai templomban Uray Sándor 4. th. az ispotály templomban Kovács Zsigmond esk. fel. tartanak istentiszteletet.

A róm. kath. templomban ünnep első napján.

7. óraker Szőke János, 8. óraker Deák mise. 9. óraker szentbeszéd: tartja dr. Wolaffka Nándor. Háromnegyed 11. óraker Molnár Kálmán miséznek, fél 12. óraker Kovács József miséznek.

Délután.

3. óraker Szőke János litániát tart 4. óraker dr. Wolaffka Nándor szent beszédet mond.

Ünnep második napján :

7 órakor Kovács József misézik 8 órakor Deák mise, 9 órakor szent beszédet mond dr. Wolffka Nándor, háromnegyed 11 órakor Molnár Dezső misézik, fél 12 órakor Hamernyik Sándor.

Délután.

3 órakor litániát tart Székely János.

Az ágost. hitv. ev. templomban ünnep első napján d. e. 10 órakor istentiszteletet tart Materny Lajos főesperes. Istentisztelet után urvacsoarosztás, d. u. 3 órakor egyházi beszéd tartja Schindler Márton segédlelkész.

Ünnep másod napján :

d. e. 10 órakor confirmációt tartja Materny Lajos főesperes, utána urvacsoarosztás d. u. 3 órakor ima.

— **Boldog ünnepnapokat kívánunk** tisztelt előfizetőinknek s munkatársainknak s egyben jelezzük, hogy lapunk legközelebbi száma kedden délelőtt fog megjelenni.

— **A városházáról.** A város háza nagy tanácstermében f. hó 5-én d. u. 3 órakor gróf Dégénéföld József, főispán, elnökelete alatt közigazgatási bizottság-ülés lesz.

— **Hűséges kutya.** Tegnap este 10 órakor a Fűvészkeret-utcán érdekes jelenetnek voltak szemtanúi az arra járó-kelők. Ugyanis egy illuminált atyafit a bor ereje leütötte lábáról s minden akarata hajótörést szenvedett, hogy valahogyan feltápáskodjék. míg végre is álomba ringatta az édes mámor. A sötétben furesának tűnt alak körül már ekkor egy-két diák és szobalány verődött össze s találgatták hogy miféle legyen, különösen a feje látszott rendkívülinek, mintha hosszú, fekete süveg lett volna rajta. A talány azonban csakhamar meg lett fejtve, mert amint az egyik diák merészebb lépést tett a fehér nadrágos alak felé — a fekete kutya megmordult és szinte tudtára adta mindenkinek, hogy csak holt testén keresztül juthatnak gazdájához s a kis kutya nem is engedett a 48-ból, hanem szépen hasra feküdt és úgy bámulta hűségesen a csillagos eget gazdája mellett.

— **Milyen lesz az idő?** Juniusra a következőket jósolják: Junius hó változási csomópontjai 5., 11., 13., 14., 19., 20., 27., amelyek közül az 5-13. az erősebb hatású, a többiek normálisabbak, s így junius időjárása meglehetősen egyenletes, az évszaknak megfelelő lesz. A hó közepe erősebb változásokat hoz hozzá a gabona érésére és a fürdőzésre szükséges meleget. A csomópontok semmi abnormális hatásokat nem mutatnak, legváltozatosabb lesz az időjárás 13-ika körül, amikor a teli holdtól a gyenge növényzetet éjjelre féltetik még a kertészek.

— **Nagy reményű ifjak.** Fehér Imre 16, éves pajtása Salánki Hajdu Tibor 12 éves. Foglalkozásukra nézve csavargók. A multkor kiszemelték, mikor Arany J. utca 4. sz. házban lakó Fazekas Lajosné elment hazulról, nem maradt otthon csak beteges kis leánya. A két kötnivaló bement a házba, s míg Salánki a kis gyermeket beczézte, a másik mindenfelét szedett össze a szoba közepére. Egyszer gyanut fogtak, hogy valaki van odakinn s kiszaladnak szétnézni, Az alatt az eszes kis lányka

levánszorgott az ágyról és bezárta az ajtót. Így a két farkaskölyök kinn rekedt. Hiába könyörögtek a gyerekeknek, hogy eressze be őket, biztatták cukorral kalácsal, mind hasztalan, ott kellett hagyni a jó szerencsét. Tegnap délelőtt a piac utcán sétált a kis lány az anyjával és megismerte az egyik betörőt, — a kit rögtön be is fogattak a rendőrrel. A gyönyörű szép két mákvirág a pricscsen ünnepel, a kis Fazekas Mariska pedig meggyógyulva és boldogan ad hálát a jó Istennek piros Pünkösdi reggel.

— **Bucsuztató.** A szerelmes, a virágnitő édes májusnak vége, most itt van a kalászerlelő június. Az idei májusban hiába biztak a poéták, az ugyan szépen megcsufolta őket. Vártuk, hogy szép legyen hamvas üdeségében, nyíló pompájában s dus virágzásában. Ez mind másként történt. A nap nagy ritkán mutatta felénk mosolygós arczatát, hideg, kimért volt és bántó, Hanem aztán azt az egypár szép napot, amit nyújtott május meg is becsültük. Most már a hervasztás ideje, az égető nyár következik. Az illatos, ábrándos, szerelmes májusnak vége. A gyöngyvirág és jázmin ním árasztja mámorító illatát, a csalogányszava nem szól oly édesen szétfoszlanak az ábrándképek, elmúlik a májusi szerelem s vele együtt a kiszinezett és valónak hitt boldogság is.

— **A sötétben...** Tegnap reggel egy 48 év körüli ember ballagott a rendőrségre s nagy keserűséggel panaszolta el, hogy az éjjel, mikor hazafelé tartott a Kandia-utcában pofon ütötték. Kérte a rendőrséget, hogy keressék meg azt az embert, a ki vele így mert gyálázta a toskodni.

— **Hát hogy hívják azt az embert** — kérdezte a rendőrbiztos.

— **Hiszen, ha tudnám megmondanám.**

— **Hát van valakire gyanuja?**

— **Nincs nekem, kérem alázattal, még a légynek se vétettem soha, engemet se bántott idáig embernek fia.**

— **Hát ha szembesítenők vele: megismerné?**

— **Dehogyan ismerném meg! Hiszen oly sötét volt abban az utcában, hogyha az embert valahogy pofon ütötték volna, hát bizony nem igen tudná megmondani, hogy ki volt.**

— **A pünkösdi tűzijáték.** Pünkösdi első és másodnapján nagy tűzijáték lesz a nagyerdőn. Mind a két tűzijátékot Leidenfrost és Juhász pirotechnikus rendezi a polgári lövölde háta megett. A tűzijátékon a tűzoltó-zenekar játszik. A tűzijáték programja különben a következő: Pünkösdi első napján: A tűzijáték előtt, tehát még a délutáni órákban egy berlini cég nappali tűzijátékát mutatják be. Időközönként léggömböket bocsátanak fel. Azután következik: 1) Röppentyű verseny (száz darabbal.) 2. Pálma legyező brillant tüzzel. 3. A föld, mikor még tüzgolyó volt. 4. Rendkívül meglepő brillant pálma ág. 5. Álló nap, 6 égővel. 7. Gyémánt fénylegyező. 8. Tűzszlop 9 méter magas. 9. Szökőkút. 10. Rajka ütegek. 11. Csillag ütegek. 12. Szélmalom vitorla. 13. Körszökő. 14. Vizimalom természetes nagyságban. 15. Jó éjt és színes bengáli tüzek. Pünkösdi másodnapján: 1. Röppentyű verseny száz darabbal. 2. Körszökőkút. 3. Brillant pálma (meglepő.) 4. Pálmafa virág lesővel. 5. Legyező pálma brillant esővel. 6.

Brilliant pálmaág 11 esővel. 7. Álló nap virágszóróval, 8 esővel. 8. Szélmalom vitorla. 9. Oszlopforgó 8 esővel. 10. Legyező pálma virágszóróval. 11. Brillant legyező tiz égővel. 12. Rajka ütegek. 13. Csillag ütegek. 14. Szélmalom, természetes nagyság. 15. Színes görögtüzek. Mindkét napon a helyárok a következők lesznek: Ülőhely 1-ső pad egy korona Második pad 60 fillér. Állóhely 20 fillér. A tűzijáték területére vezető ut fákkal lesz megvilágítva. A tűzijáték kezdete fél kilenczkor.

— **Az Uránia-színház Debreczenben.** Fővárosunk legújabb és legérdekesebb színháza: az Uránia, a jövő héten szerdán, csütörtökön, pénteken, vasárnap d. u. és este a debreczeni színházban fog előadásokat tartani, melyet ez alkalmakra hűtő gépezetekkel fognak felszerelni, hogy az ott tartózkodást kellemesebbé tegyék. Jöelöre fölhívjuk városunk művelt és képzett publikumát, hogy — ha igazán gyönyörködtetve tanító előadásokat akar: ne mulassza el az Urániát, mely a tudományost is mulatattva adja elő a rendelkezésére álló tengernyi eszközök segítségével.

— **Halál virága.** Hogy a szerelemért annyi ember hagyja itt a világot: megszókt dolog; de az a történet, mely Orosházán játszódott le, nem mindennapisággal hat meg. Dudig Juliska 16 esztendő szép leány a mezőn járt barátnőjével az édes apja földjén. Mikor hazafelé tartottak, a zuhogó zápor áradata elől bemenekültek a temetőcsősz házába. Midőn a zápor elállott, folytatták utjukat, mely egy szép, virágos sírhalom mellett vezetett el s a szép Juliska nem tudott parancsolni vágyának:

— Szakitok egy szálat abból a szép nefelejtőből.

— Vigyázz, az a halál virága! — intette barátnője, de azért tépett egy szálat nefelejtset. A csősz meglátta a dolgot s bekísérte a két leányt a plébániára, a hol zokogva ismerte be hibáját s a plébános szelíden megintette. Dudig Juliska arcza azonban égett a szégyentől s mikor hazatért, mellére tűzte a nefelejtset s aztán hosszan kinzó, halálos mérget ivott. Megölte a halál virága a szépen nyíló, orosházi virágot.

x **Mint örömmel értesülünk** városunkban nagy hiányt pótló vállalat létesült. Lukács Vilmos Hatvan utca 5. cement-burkolati tető befedési és aszfalt vállalatot nyitott és építési cikkekben nagy raktárt tart. Városunkban hol annyi a nedves lakás kanadalizációnk éppenséggel nincsen, csak áldásos egy ily vállalat működése, de árosi iparunk is egy új ággal szaporodik.

## A Csokonai-kultusz érdekében.

A Csokonai-Kör nemrég tartott közgyűlésén egy szépen megokolt indítványt terjesztett elő dr. Boldizsár Kálmán válog. Indítványát, melyet itt közlünk, ma irásban is beadta a Kör elnökségéhez.

Nagyságos Elnök Ur!

Tekintetes Választmány!

Több esztendeje már, hogy Debreczen feledhetetlen lantosának, Csokonai Vitéz Mihálynak, a magyar irodalomban a népies irány, tehát a nemzeti erő fényes hajnalcsillagának költészete iránt örömmel láttam volna a közérdeklődés fölelevenedését, de szomorúan tapasztaltam, hogy egynehányan általános ismert és megzenésítésénél fogva el-

terjedt mūdala föl-fölhangzásán kívül, róla és lantjáról a mai nemzedék bizony igen keveset tud.

Körünk, mely nevét fölvette, szerintem kötelezettséget is vállalt az iránt, hogy nevének nem csak varázsát, hanem költészetének melegét is kész szívvel lelkesül átültetni a mai nemzedék lelkesülni oly nehezen tudó szívébe. Mert hiszen csak a költő szellemének tanítása és ujmutatása szerint cselekszünk, ha lantjának szavát azokkal is megértetjük, a kikért ő az újabb kor előhírnökeképen oly melegen érzett, dalolt, irt a népért, a mely őt egy századdal ezelőtt megérteni nem volt képes és nekünk szegényen, ha egy század mulva az ő megértésére még mindig nem adunk alkalmat a népnek.

A költő nevének varázsfényével, annak szellemi erejével kísértük meg tehát bevilágítani a mi embereink szívébe, — ez neki az örökkéélőnek. győzedelem, nekünk, a Csokonai-Körnek, a népies költészet és örök szép terjesztése körül kötelességünk és dicsőségünk lesz.

Épen azért nagy hiányt fog helyrehozni Körünk, ha egy, még mindig magára várato teljes Csokonai-kiadást tesz lehetővé legalább 1905-re, a költő halálának százéves évfordulójára s e mellett lehetőleg már rövid idő alatt egy válogatott műveiből gyűjtött népies kiadvánnyal őt a legszegényebb emberek előtt is ismertté törekszik tenni.

Mivel pedig e kétirányú indítványom bővebb megindokolása épen a Csokonai-Kör tekintetes Választmánya előtt fölösleges is, csupán annak elmondására szoritkozom, a mi a Kör az idei közgyűlésen általam e tárgyban előhozottaknak magva volt; nevezetesen.

1-szor. Tegyük lehetővé teljes kiadását Csokonai összes műveinek, mely lehet esetleg diszesebb is, talán illusztrált, a válogatás anyagi körülményeihez képest, de 1905 tavaszára bocsáttassék könyvpiacra, hogy a költő halála százéves évfordulóján emlékezte monumentális alkotással is megünnepelezzék az egész magyar közönség előtt.

Ennek kivitele iránt az intézkedések egy a szellemi, mint az anyagi részre nézve még a folyó évben megteendők lennének.

2-szor. Állitassék össze Csokonai költészetéből, főleg lantos költeményeiből kiválogatottan egy nem nagy terjedelmű füzetre való, mely rövid életrajz és költészetismeret és előrebocsátása mellett, lehetőleg olcsón (50 fillérnél) semmiesetre sem drágább áron) népies kiadvánnyal bocsáttassék közre, lehetőleg már a következő tavaszra és a nép közt való terjesztését, szellemi munkájában az irányítást főként a debreczeni polgárság és alsóbb néposztály körében a Csokonai-Kör nevével és tekintélyével hathatósan vezesse.

Ez utóbbi fontos különösen azért, mert vele a Kör olyan kötelességét teljesíti, a mely Debreczenben, a magyarság ugynevezett ősi várában, a Csokonai-Körnek predestinált hivatása volna fölemelni a költészet és irodalom röpülő szárnyain a becsületet, de bizony elmaradt helyi közfelfogást oda, a hová a nemzeti Génusz, az ősmagyar társadalmi alakulás e mintavárát oly előszeretettel állítja példányképpül.

Legalább megkísérteni e fölmentést a Csokonai nevével, nemes hivatás, méltó munkája a Csokonai-Körnek.

Dixi et salvavi animam meam.  
Kelt Debreczen, 1900. évi május hó 31-én.

Dr. Boldizsár Kálmán.

### Fon, a ki sokat befon.

— Saját tudósítónktól. —

Debreczen, jun. 2.

Fon Sándor, 24 éves, izr. püspök laudányi illetőségű fiatal ember már is olyan

eseménydus életre tekinthet vissza, a melyet kevés ember hagyott maga után manapság még ha hatvan esztendőtt élt is.

1896 ban kitiltották és eltolonczolták Debreczenből, mert több apróbb szerencse próbálás után letette az érettséget a szédelésből. Tatár Sándor mészáros, ki a kisujtca végén árult odaállított, hogy ő Tarbai órák segédje, s kérte váltson fel őt forintot.

Tatár megtette, de koronáráváltott. Fon elkezdett követelődzni, hogy neki tíz fillérbe váltsa. Erre Tatár elkergette. Be akarja seperni a pénzt, hát észreveszi, hogy eltűnt a korona. Másnap ugyanezt a stíklit akarta elkövetni Szilágyi hentessel, a ki szinte ott árult. Tatár észrevette, de az ipse kerekelt oldott s nem tudták elfogni. E miatt akkor kitiltották.

Tavaly Nagyváradon utcai sütemény áruló volt, de beleunt s pénzváltásra adta a fejét, Kiment a heti piacokra s kiszemelt egy-egy jóképű nénit, a kivel egy ötöst váltatott. Míg a' ott babrált a pénzzel, kikapott belőle a menyit tudott s kerekelt oldott. Sose tudták elfogni, egyszer pedig egy emberért, a kit becsapot, egy rendőr és egy biciklista kergette. még se érték utól. Akkor innen is kitiltották.

— Tegnap elegánsan felöltözve sétált Schön Sámuel kedves barátjával a Piaczons mindenkinek azzal dicsekedett, hogy »terménykereskedő«, Schwarz Salamonnál vett lakást, mint az »István« gőzmalom bevásárlója. De ezt a lakást felmondás nélkül oda hagyta, mert — a város adott neki ingyen szállást, hogy aztán ismét eltolonczolják.

— Jelenleg több városból ki tiltva. Nyiregyháza, Nagy Károly, Szatmár, Miskolc, és több városban rendőri felügyelet alatt áll. — Hála legyen a nemes városnak, nálunk már többé nem szédeleget, — különben elég is egy embernek egy haza. Ha csalni akar, csaljon otthon.

## TÁVIRATOK.

### Hegedüs miniszter Csepelen.

Budapest, Jun. 2. (Érk. este 8 óra 80 percz.) Hegedüs Sándor miniszter ma Csepel községet látogatta meg szakértő kíséretével, a hol ünnepélyesen fogadták. Hangsúlyozták, hogy az egész Csepel sziget szenved a miatt, hogy a kikötő kérdése, a mely oly régóta van már napirenden, még mindig nincs megoldva, a mi a vállalkozó kedvet is minden téren akadályozza, a minek következtében azután a község nagyon kedvezőtlen gazdasági helyzetben van. Hegedüs miniszter megígérte, hogy az illető helyi viszonyokról pontosan informáltatni fogja magát, és a mennyiben ezek ressortjához tartoznának, mindent el fog követni, a mi a felsorolt bajok orvoslására alkalmas. A miniszter ezután a község lakosságának lelkes éljenzése között folytatta útját a Weisz Manfréd czég gyártelepébe, a melyet behatóan megtekintett. A miniszter ismételtlen legteljesebb megelégedésének adott kifejezést a látottak fölött.

### A burok küzdelme.

Budapest, (Jun. 2. Érk. este 9 óra.) A bur háboru szinteréről megbízható újabb hi-

rek nem érkeztek. Ugy íátszik, hogy a küzdő nemzet ki van merülve és — végórát éli nemes harcának.

### Egy nemzet elnyomatása.

Kopenhága. (Jun. 2. Érk. este 9 ó.) Az orosz belügyminiszter rendeletet bocsátott ki e mely szeptember 14-től kezdve külföldre szóló leveleken finn postabélyegek helyett orosz bélyeget kell használni. A belföldi forgalomban a finn levélbélyegek még 1901 jan. 14-ig használhatók, azontul olyan bélyegek kerülnek forgalomba a melyek hasonló az oroszokhoz, de értékük finn pénzben van kifizetve.

### A jövő választás.

Budapest, (Jun. 2. Érk. este 9 óra 20 percz.) Az állítólagosan közelben lévő képviselő választások eredményével ujabban több lap foglalkozik s azt hiszik, hogy a megkötött egyezségek alapján a néppárt tetemesen szaporodni fog. Természetes, hogy ezek a hírek nagyon és koraiak és erőltetettek.

### Három havi haldoklás.

— A szatmári halálra ítélték. —

Budapest, (Jun. Érk. este 9 óra 40 p.) Az a hír van elterjedve, hogy a halálra ítélt Papp Béla és Zsoldics Mihály kegyelmű kérvényét csak három hónap mulva veszi tárgyalás alá a kuria. Nagy a valószínűség, hogy ez a hír nem felel meg a valóságnak.

### Kenyér nélküli munkások.

Budapest. Jun. 2. (Érk. este 8 ó.) A Ganz-gyárban a sztrájk még mindig tart és a helyzet ez idő szerint változatlan. Ugy értesülünk, hogy az igazgatóság újra tárgyalásba bocsátkozik a sztrájkolókkal, mert attól tart, hogy a gyárban általános sztrájk fog kiütni, ha az elbocsátási ügyet az elbocsátottak kívánsága szerint nem rendezik. Valószínűnek látszik, hogy a megegyezés hamarabb létre fog jönni.

### Zavargások Kinába.

Washington. (Jun. 2. Érk. este 9 ó.) A pehingi amerikai követ azt táviratozza, hogy a követségek védelmére rendelt európai csapatok megérkezése Pekingben sokat javított a helyzeten. A főváros most sokkal nyugodtabb, de a környéken még folyton mozgolódnak a boxerek Washingtoni diplomáciai körökben célzásokat tesznek arra, hogy a boxerek hirtelen támadt lázadása egy része egyik európai nagyhatalmasság jól megfontolt tervének a melynek célja az, hogy Peking állandó megszállását és a Peiho folyó uralmát biztosítsa annak a hatalmasságnak.

### Transvaal.

Lourenco-Marquez, junius 2. (Érk. este 10 ó.) (Reuter.) Krüger elnök veje, Frickie Eloff és orvosa, dr. Heymann ma ideérkezett. Krüger elnök jelenben Watervalborenben van, hol a népgyűlésen választott bizottsággal tanácskozik.

## Pünkösöd napján.

Vig a falu képe,  
Ifju asszonynépe,  
Lelkőket áthaja  
Piros pünkösöd napja.

Künn az erdőn réten  
Ott játszanak szépen  
Mindenki azt mondja,  
Itt van pünkösöd napja

Száll a madár vigan,  
Senki sincsen utban.  
Ő is azt dalolja  
Eljen pünkösöd napja!

Délután templomban  
Összejönnek nyomban  
Szól a templom papja:  
Eljen pünkösöd napja!

Imádkozunk tehát  
Az Istennek hálát,  
Az ő ajándékja:  
Piros pünkösöd napja.

Este hazatérnek  
Ifjak lányok vének,  
Mindenki susogja!  
Elmult pünkösöd napja.

E.

## Gondolatok.

**Hasonlatok.** A könnyű üres sarka az elmerülése veszélye nélkül, vidáman siklik tova a tenger hullámain. A kincseket szállító hajó biztos lassúsággal küzd előre magát a hullámok között.

Vihar jó s a tenger vészes árja elsodorja mind a kettőt.

Aztán újra kisüt a nap.

A könnyű üres sarka romja a felszínen maradt s tánczolvá uszik tovább a habokon.

A nehéz hajó elsüvedt a mélységbe s kincsei a tenger iszapjába lettek temetve.

Héhez hasonló az asszony élete. A mélyen érző szív hajótörést szenved az élet viharában. A könnyelmű felett elvonul a vihar.

\*

Az értékes filigrán esecsebecse halk, alighalható roppanással török össze.

A durva cserép hangos csörömpöléssel szóródik szét.

Igy van az embereknél is.

Egy halk sóhaj, melynek fájó panaszza az ég felé száll, jelzi, ha egy nemes, gyöngéd szív szótlett zuzva...

Hangosan jejjátó panaszra csak durva, műveletlen lélek fakad.

Nagyvárady Myra.

## Egészség.

A gyógyító napfény. Tartózkodjunk mentől többet a napon! Ez az intő szótátot betegnek és egészségesnek egyáltalán meg kellene fogadniok, mert a napfény sok betegséget megszüntet, az egészséget főtartá. Köztudomásu, hogy a nagy járványok idején a pestis áldazatait leginkább a szegény nép szükötét sikátoraiban szerzi. Mint a növények is csak napfényben teryesznek, ugy az embereknek és állatoknak is fényre van szükségük, hogy egészségesek maradjanak. Az anyagcsere igen nagy mértékben függ a fénytől és így a

napfürdöket joggal tartják különféle betegségeknel a gyógyítás kitünö eszközének. Kedvezö hatások az anyagcsere fokozódásán alap-szik, azáltal, hogy a test jobban izzad és a belső szervekből a vér a bőr felé tödul. A napfény az idegekre is nagyon jól hat. Ezt nyáron, mikor a szabadban fürdik, mindenki megérzi.

## Közgazdaság.

### Budapesti gabonatözsde.

— Weisz József terménykereskedő czég jelentése. —

június 2.

Készáru tartatott:	
Októberi buza — — — —	7.97.
Októberi buza — — — —	7.98.
Októberi rozs — — — —	7.16.
Májusi tengeri — — — —	5.97.
Juliusi tengeri — — — —	5.58.
Zab — — — —	5.20.

## CSARNOK.

### Romba dölt lelkek.

— Amerikai regény. —

Fordította: G—d J—f.

Folytatás.

65.

A midőn kegyedet elhagytam, egész életemet semmisítém meg. Ekkor ön ismét megjelent, szépséggel mint egy álomkép, távolságban, hidegen, megközelíthetetlenül. — kegyed, kedvesem, kit egykor sajátomnak mondtam. Távolságban tartá magát tőlem, vonakodott engem meghaladni és azonközben szívem lángban állott érette. Na végre eljöttem Norina, miszerint elmondjam, hogy hibáztam — hogy megbántam, mit tehetek egyebet? Én örültségig szerettem mindig kegyedet. Mondja ki, Norina, hogy meg bocsát nekem — vagy soha nem kelek fel többé innen.

Mégegyszer odaborult, lábaihoz, beszédének minden hangjában valódi szenvedély, nálódi odaadás volt. Norina engedte őt örvöngeni, anélkül hogy egy mozdulatot tenne, hideg tekintetét reáirányozta telve megvetéssel.

— Ezt mind komolyan mondja ön, mr. Thorndyke? Igen, látom, És ön szeret engem ön mindig szeretett engemet, sőt akkor is midőn engem megnevetett. midőn Holmes Helént nőül vette, akkor is igazán, őszintén szeretett?

— Igazán és őszintén. Esküszöm kegyednek, Norina.

— Ne esküdjék, elvem ellen, van az istentelenséget megújítani. De valjon nem késő-e már, mindezt nekem most mondani? Hisz önnek reje van, természetesen nem szereti őt: de mégis ő az ön neje, mely körülmény mindenestre akadály hogy egy másik nőt szeret-hessünk.

Lőrincz nem vevé észre a finom gunyt, mely Norina hangjába, szemeiben rejlett. — Az istenek eszelősséggel verték meg őt s vak-sággal süketiséggel rohant romlása elé.

— Akadály, ez azonban könnyen elhárítható. Mindenesetre válóper fogok indítani. Én őt soha sem szerettem s vannak idők midőn utálom őt. A válóper megfogom indítani és akkor Norina —

Lőrincz oly mozdulatot tett, mintha át-ölelte Norinát.

Utálat és indulattól szikrázó tekintettel utasítá magától vissza. Lőrincz mégis vak volt — És az ön gyermeket, mr. Thorndyke?

— Azt intéze el Helén. Én nem szeretem őket, soha nem szerettem gyermekeket, tartse meg magának, ha akarja. Ha szerettem volna őt, bizonyára gyermekeit is szeretném. Kegyed tehát beleegyezését adja, Norina? Ugy van k odik.

tehát, a mint reméltem. Kegyed elfelejti a multat és mag nőm akar lenni. — Oh szerel-mesem, egész életemet felakrom áldozni, hogy a multat eltöröljem emlékéből is, hogy kegye-det tökéletesen bádoggá tegyem, kegyedet, ki még engem szeret — oh mondja ki ezt, Norina!

Lőrincz erősen ragadta meg Norina kezeit. És Norina felemelkedett hogy feleljen. Micsőt még azonbau a szenvedélyes gyűlölet szavai ajkain ellebbentek volna, a belső szoba ajtaja megnyílt és annak küszöbén Thorndyke Helén állott.

— Nagy isten! Helén!

Lőrincz szabadon ereszté Norina kezét s visszahökken. A küszöbön álló nőt eleinte Helén szellemének hívé, oly halvány és kísér-teties kinézéssel birt, Helén előlégett — s szólni akart. A szavak azonban eleinte akadozva folytak ajkairól.

— Minden szót halottam mondá halkan Lőrinczhez, Nyomorult! Ön a gyávák legal-jasbika! Eő ha száz évig élnek is még ugy ezek utolsó szavaim, melyeket önhöz intéztem. Elve vagy halva, soha meg nem bocsátok ön-nek, soha reá tekintoei nem fogok. Norina Helén hirtelen Norinához fordult;

— Kegyed lakást, élelmet, otthont ajánlt fel nekem. — Ő végette utasítottam akkor vissza, most azonban gyermekeimért elfogadom azt. Ezután csupán kegyedbe és istenbe ve-tem bizodalمامat.

Zokogva hajts fejet Norina vállára, ké-kebléhez szorítá Helént, s átkarolvá őt ugy lépett vele Thorndyke Lőrincz elébe.

— Minden embernek meg van a maga napja. Ez ugyan nem kellemes de igaz köz-mondás. Onnek is meg volt a maga napja mr. Thorndyke, az enyém is leérkezett ime. Ezt reméltem ezután vagyódtam ezért engedtem önt a maga utján ezért halgattam meg az ál-tala ma este hozám intézet szavait, mert ne-jét itt ben rejtettem el hogy ő is hallja azo-ka. On azt mondja, hogy szeret engem. Szer-etem hinni, csupán csak azért, hogy önis ére-zet azon kőnek egy részét melyet velem ére-zett. A mi személyemet illeti én a multat tel-jesen elfeledtem. Ön reám nézve tökéletesen közömbössé vált ön annyira meg van vetve általam, hogy még nem is gyűlölhetem. Ön előttem egyszerűen egy semmi. Ezek után ön-höz szólni nem fogok, s többé látni nem óhaj-tom. Neje s gyermekei felől én goudoskodom. Ön elkövetett mindent hogy engem tesben lélekben tönkre tegyen, azért mert Gilbert Richárdot gyűlölte. Én megfosztottam nejétől, gyermekeitől és a mit legtöbbre becsült: va-gyonától. Azt hiszem hogy kölcsönösen ki-vagyunk elégtve s miután semmi mondani-való nincs már, isten önnel! Liszton vezesse ön ki e férfit az ajtón, és ne eresseze többé be.

Halványan, halkan, félénk tekintettel je-lent meg most mr. Liszton a színhelyen. No-rina a megsértett nővel, kit még mindig átka-rolva tartott, a belső szobába visszavonult.

Lőrincz ott ált csendesen összetett karok-kal, és hallgatta azt a mit mordtak. A játék be lön végezve. A düb, a családás dámons mindinkább erőt vön rajta — most egész el-bőditva érezte magát. Nyers kacajjal fordult aztán az ajtó felé.

— Férfiakról hallottam mondani kiken csodálkoztak, hogy azon őket kiket szerettek, meggyilkolták. Én nem csodálkozom többé. Az-ögre esküszöm! Ha ma pisztoly tett volna na-lam, kegyed Bourdon Norina, élve nem hagyta volna el szobát!

XXII.

Gilbert Richárd véleménye.

Megboldogult Darcy Hugh ódivatu házá-nak elfogadó szobájában, az ablaknál Darcy özvegye ül. Zord novemberi nap van. A szél lombol a város utcáin keresztül a két nyárfá-sűrű ágait a bemeinél vadul hajta ide oda a szélvész, fagyos esőcseppek verődnek az ablak-táblákhoz.

A különben is csendes utca, ma különö-sen elhagyatott. Távolságban haltható a kossik robogása és az utcai zaj. Itt békesség ural-



Uj hathatós gyógy mód.  
Előkelő orvosok bizonyítványai.  
Ártalmatlan orvos-ág nélkül.

## Minden idegbetegeknek

Legmelegebben ajánlatik Weissmann Roman 26 kiadásu brosurája.

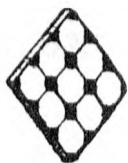
Idegbetegségek és gutaütésről megelőzés és gyógyítás.

Ingyen kapható Debreczenben: Dr. Retschnek V, Emil gyógyszerárában Kosuth-utca.

## Czukurázda

elegánsan berendezve a főváros legélénkebb utvonalaán, mely egy helyen már 10 év óta fenáll napi 30—35 frt. biztos áruhással minden áron eladó. A kinek pár 100 forintja van egész életére biztos existenciát szerezhet magának, Mert csupán a berendezés testvérek között megér 1000 frtot. Czim a kiadóhivatalban.

Czement építési anyagok, mész eladás, tetőfedési és aszfaltvállalat.  
Nedves falak szárazzá tétele.



NAGY RAKTÁR:

MÉSZ darabos és oltott,  
I. a. portl. Czement,  
Roman Czement,  
ASZFALT.

kőszénkátrány fedéllak, Stukator nádfonat. Kőagyag csövek. Kémény toldalékok, mozaik lapok á la mettlach, Czementlapok, Kelheimi keramit lapok, tűzálló téglák, fész (gypsz.)

Czement és mozaik lapokkal kövezések, betonirozások, garnitto terazzo falburkolási faleszigetelési, aszfalt munkák, kőfedéllemezzeli befedések mérsékelt árszámítás mellett.

## LUKÁCS VILMOS

DEBRECZEN Hatvan-utca 5. szám.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására adni, miszerint a helybeli piacon Hatvan-utca 5. szám alatt

czement, burkolti, tetőfedési és aszfaltvállalatot alapítottam és az építési szakmába vágó összes anyagokból ugyanott dusan felszerelt raktárt tartok.

A n. é. közönség szives megrendelését kérve, vagyok

teljes tisztelettel

**Lukács Vilmos.**

# LUESIYNA

## FÜRDŐ ÉS VIZGYÓGYINTÉZET LEIRÁSÁNAK KIVONATA.

A fürdő 1873-ban alapítottatott s habár ezen fürdő alapezélját tekintve hidegvizgyógyintézet, mindamellert magassabb fekvésénél fogva, tiszta és illatos levegőjével

### CLIMATIKUS GYÓGYHELYNEK

is tekinthető s figyelembe véve a vidék szépségét és a környéken találandó természeti nevezetességeket, a csupán szórakozást és üdülést keresőknek is igen élvezetes, nemcsak nyári, de sőt tavaszi és őszi tartózkodási és mulatóhelyül kínálkozik s e mellett a kényelmes lakás, pontos kiszolgálát és izletes koszt relativ olesósága nagy előnyére válik.

### 1. A fürdő fekszik:

Szepesmegyében, a központi Kárpátok tövében, 770 m. magasságban a tenger színe felett, regényes völgyben észak felől a Kárpátok által védve. A kassa oderbergi vasut közvetlen a fürdő mellett halad el és a nyári évad alatt a fürdő azon kedvezményben részesül, hogy a személyvonatokra nézve megállóhelylyel bír, minek folytán a fürdő alkalmas kiindulási pontot képez több érdekes kirándulásra.

A jövő évadban a fürdőt ismét házilag fogom kezelni és csakis a konyhá adtam bérbé BÜTTNER ADOLF jó hirben álló vendéglősnek.

Az árak korona értékben számítva, a következők:

Egy szoba, egy ágygyal és kiszolgálattal naponta 1.20—2.— | Egy szoba, két ágygyal és kiszolgálattal naponta 2.40—3.—

A Sanatoriumban minden szoba 1 koronával drágább, de ezen összegben már az összes kurához tartozó fürdők is benn foglaltatnak.

Törpefenyő fürdő lepedővel 1.— | A napi teljes ellátás felnőtt személyenként 4.—  
Közönséges meleg fürdő lepedővel —.80

Étlap szerinti étkezésnél az árak a következők:

Leves —.16—24 | Főzelék —.50—  
Marhahus, körözve mártással —.40— | Tészta —.40—  
Sült, körözve —.80 1.30

A vasuti megállóhely fenntartására egyszersmindenkorra személyenként 2 korona fizetendő, más díjak ninesenek. Előre haladt koronnál fogva vizgyógyintézetemben a gyógykezelést egy allandó fürdő orvosra biztam, Bővebb felvilágosítással szivesen szolgál

VÁRADY SZAKMÁRY DONÁT,  
FÜRDŐ TULAJDONOS